

Misión Luterana

SANTA



TRINIDAD

3925 E 5th St Tucson 85711

12 de Abril, 2026 – 2^o Domingo de Pascua (Quasimodo Geniti – “Deseen como niños recién nacidos”)

Si está visitando y desea recibir la Santa Cena, pero no ha recibido instrucción de un pastor en la Iglesia Luterana, Sínodo de Missouri, por favor hable primero con Pastor Nicolás antes del Servicio.

HIMNO del Mes para Entrar: *Resucitó* (CAS19)

*Resucitó, resucitó, resucitó, aleluya
Aleluya, aleluya, aleluya, resucitó*

*La muerte. ¿Dónde está la muerte?
¿Dónde está mi muerte?
¿Dónde está su victoria?*

*Alegría. Alegría hermanos.
¿Que si hoy nos queremos?
Es porque resucitó.*

*Si con Él morimos
Con Él vivimos
Con Él cantamos
¡Aleluya!*

INVOCACIÓN (De pie, por favor.)

P En el nombre del ✠ Padre, del Hijo, y del Espíritu Santo. **AMÉN**

P Oremos al Señor: Todopoderoso Dios, Tú penetras el corazón, conoces los deseos y ves los secretos más íntimos; purifícanos por medio de tu Espíritu Santo, para que te podamos amar, adorar y glorificar como mereces; te lo pedimos por medio de tu Hijo, Jesucristo, nuestro Señor. **C** **AMÉN**

Orden de Confesión y Absolución

P *Jesús nos mandó: “Amarás al Señor ... maldad.”*

P *Confesemos nuestros pecados contra Dios y contra nuestros prójimos:*

C **Dios de misericordia, confesamos que estamos esclavizados por el pecado y no podemos librarnos nosotros mismos.**

Hemos pecado contra ti en pensamiento, palabra y obra, por lo que hemos hecho y por lo que hemos dejado de hacer.

No te hemos amado de todo corazón;

no hemos amado a nuestro prójimo como a nosotros mismos.

Merecemos Tu castigo eternal.

Por amor de Tu hijo Jesucristo, ten piedad de nosotros.

Perdónanos, renuévanos, y dirígenos

por medio de Tu Espíritu Santo, a fin de que Tu voluntad sea nuestra alegría

y andemos por Tus caminos siempre, para gloria de Tu nombre. AMÉN

P *Dios todopoderoso, en su misericordia, ha dado a su único Hijo para morir por ti, y por amor a él te perdona todos tus pecados. Por tanto, como pastor llamado y ordenado por su iglesia, te perdono todos tus pecados en el nombre del Padre y del Hijo ✠ y del Espíritu Santo.*

C **AMÉN**

COMPARTE LA PAZ

SERVICIO DE LA PALABRA

EL INTROITO *Salmo 81:1, 7a, 10, 1*

Antífono: 1 Pedro 2:2a

*Deseen como niños recién nacidos,
la leche pura de la palabra*

Canten con gozo a Dios, fortaleza nuestra;

Aclamen con júbilo al Dios de Jacob.

En la angustia llamaste, y Yo te rescaté;

Te respondí en el escondite del trueno;

Yo, el Señor, soy tu Dios,

Que te saqué de la tierra de Egipto;

Abre bien tu boca y la llenaré.

Y con miel de la peña te saciaría.

GLORIA PATRI

Gloria sea al Padre, Gloria sea al Hijo

Gloria sea al Espíritu, Ahora y siempre, amén

EL KIRIE

*Señor, ten piedad de nosotros; Señor ten piedad de nosotros;
Señor, ten piedad, Señor, ten piedad; Señor ten piedad de nosotros.
Cristo, ten piedad de nosotros; Cristo ten piedad de nosotros;
Cristo, ten piedad, Cristo, ten piedad; Cristo ten piedad de nosotros.
Señor, ten piedad de nosotros; Señor ten piedad de nosotros;
Señor, ten piedad, Señor, ten piedad; Señor ten piedad de nosotros.*

GLORIA IN EXCELSIS

*Gloria a Dios que está en los cielos, en la tierra paz a los hombres.
Por tu inmensa gloria, te alabamos, te bendecimos,
Te adoramos, te glorificamos, te damos las gracias,
¡Oh Señor!, Rey celestial, Dios Padre Omnipotente.
¡Oh, Jesucristo!, Hijo único, Hijo del Padre, Cordero de Dios;
Tú que quitas del mundo el pecado, ten piedad de nosotros;
Tú que quitas del mundo el pecado, oye nuestra oración;
Tú, Señor, que estás sentado a la derecha de Dios Padre,
ten piedad de nosotros.
Porque tú sólo eres santo, Tú sólo eres Señor
Sólo Tú, Señor Jesucristo, junto con el Espíritu Santo,
compartes la misma gloria de Dios el Padre. Amén*

LA ORACIÓN DEL DÍA

P *El Señor sea con ustedes.*

C **Y contigo también.**

P *Oremos: Dios Todopoderoso, concede que nosotros, que hemos celebrado la resurrección del Señor, por Tu gracia, confesemos en nuestra vida y conversación que Jesús es Señor y Dios; por el mismo Jesucristo, Tu Hijo, que vive y reina contigo y con el Espíritu Santo, un solo Dios, ahora y para siempre.*

C **Amén**

LECTURA DEL CATECÍSMO

La Confesión

¿Qué pecados hay que confesar?

Ante Dios uno debe tenerse por culpable de todos los pecados, aun de aquellos que ignoramos, como ya lo hacemos al decir el Padrenuestro. Pero ante el pastor confesamos solamente los pecados que conocemos y sentimos en nuestro corazón.

¿Cuáles son tales pecados?

Considera tu estado con respecto a los Diez Mandamientos, seas padre o madre, hijo o hija, señor o señora o servidor; mira si has sido desobediente, infiel, perezoso, airado, insolente, reñidor; si de palabra u obra hiciste sufrir a otro; si hurtaste, fuiste negligente o derrochador o causaste algún otro daño.

PRIMERA LECTURA Ezequiel 37:1-14

¹La mano del Señor vino sobre mí, y me sacó en el Espíritu del Señor, y me puso en medio del valle que estaba lleno de huesos. ²Él me hizo pasar en derredor de ellos, y vi que *eran* muchísimos sobre la superficie del valle; y *estaban* muy secos. ³Y me preguntó: «Hijo de hombre, ¿vivirán estos huesos?». Y yo respondí: «Señor Dios, Tú lo sabes». ⁴Entonces me dijo: «Profetiza sobre estos huesos, y diles: “Huesos secos, oigan la palabra del Señor”. ⁵Así dice el Señor Dios a estos huesos: “Voy a hacer que en ustedes entre espíritu, y vivirán. ⁶Y pondré tendones sobre ustedes, haré crecer carne sobre ustedes, los cubriré de piel y pondré espíritu en ustedes, y vivirán; y sabrán que Yo soy el Señor” ».

⁷Profeticé, pues, como me fue mandado; y mientras yo profetizaba hubo un ruido, y luego un estremecimiento, y los huesos se juntaron cada hueso con su hueso. ⁸Y miré que *había* tendones sobre ellos, creció la carne y la piel los cubrió, pero no *había* espíritu en ellos.

⁹Entonces Él me dijo: «Profetiza al espíritu, profetiza, hijo de hombre, y dile al espíritu: “Así dice el Señor Dios: ‘Ven de los cuatro vientos, oh espíritu, y sopla sobre estos muertos, y vivirán’ ” ».

¹⁰Y profeticé como Él me había ordenado, y el espíritu entró en ellos, y vivieron y se pusieron en pie, un enorme e inmenso ejército.

¹¹Entonces Él me dijo: «Hijo de hombre, estos huesos son toda la casa de Israel. Ellos dicen: “Nuestros huesos se han secado, y nuestra esperanza ha perecido. Estamos completamente destruidos”. ¹²Por tanto, profetiza, y diles: “Así dice el Señor Dios: ‘Voy a abrir sus sepulcros y los haré subir de sus sepulcros, pueblo Mío, y los llevaré a la tierra de Israel. ¹³Y sabrán que Yo soy el Señor, cuando abra sus sepulcros y los haga subir a ustedes de sus sepulcros, pueblo Mío. ¹⁴Pondré Mi Espíritu en ustedes, y vivirán, y los estableceré en su tierra. Entonces sabrán que Yo, el Señor, he hablado y lo he hecho’, declara el Señor”.

L: *Esta es Palabra de Dios*

C: **Te alabamos, Señor.**

EL GRADUAL

Cristo ha resucitado de entre los muertos.

[Dios el Padre] le ha coronado con gloria y honor.

Le ha dado dominio sobre las obras de sus manos;

ha puesto todas las cosas bajo sus pies.

SEGUNDA LECTURA 1 Juan 5:4-10

⁴Porque todo lo que es nacido de Dios vence al mundo. Y esta es la victoria que ha vencido al mundo: nuestra fe. ⁵¿Y quién es el que vence al mundo, sino el que cree que Jesús es el Hijo de Dios?

El testimonio acerca del Hijo

⁶Este es Aquel que vino mediante agua y sangre, Jesucristo; no solo con agua, sino con agua y con sangre. Y el Espíritu es el que da testimonio, porque el Espíritu es la verdad. ⁷Porque tres son los que dan testimonio en el cielo: el Padre, el Verbo, y el Espíritu Santo, y estos tres son uno. Y

tres son los que dan testimonio en la tierra: ⁸el Espíritu, el agua, y la sangre, y los tres concuerdan. ⁹Si recibimos el testimonio de los hombres, mayor es el testimonio de Dios; porque este es el testimonio de Dios: que Él ha dado testimonio acerca de Su Hijo.

¹⁰El que cree en el Hijo de Dios tiene el testimonio en sí mismo. El que no cree a Dios, ha hecho a Dios mentiroso, porque no ha creído en el testimonio que Dios ha dado respecto a Su Hijo.

L: *Esta es Palabra de Dios*

C: **Te alabamos, Señor.**

EL VERSO Mateo 28:7b; Juan 20:26a, c

**Aleluya. Él ha resucitado de entre los muertos;
y Él va delante de ustedes a Galilea. Aleluya**

**Ocho días después Jesús vino* y se puso en medio de ellos, y dijo:
«Paz a ustedes» Aleluya**

ALELUYA

Aleluya. Aleluya. Aleluya.

P El Santo Evangelio según ...

C Gloria a ti, ¡oh Señor.

¹⁹Al atardecer de aquel día, el primero de la semana, y estando cerradas las puertas *del lugar* donde los discípulos se encontraban por miedo a los judíos, Jesús vino y se puso en medio de ellos, y les dijo*: «**Paz a ustedes**». ²⁰Y diciendo esto, les mostró las manos y el costado. Entonces los discípulos se regocijaron al ver al Señor. ²¹Jesús les dijo otra vez: «**Paz a ustedes; como el Padre me ha enviado, así también Yo los envío**».

²²Después de decir esto, sopló sobre *ellos* y les dijo*: «**Reciban el Espíritu Santo**». ²³**A quienes perdonen los pecados, éstos les son perdonados; a quienes retengan los pecados, éstos les son retenidos**».

²⁴Tomás, uno de los doce, llamado el Dídimo, no estaba con ellos cuando Jesús vino. ²⁵Entonces los otros discípulos le decían: «¡Hemos visto al Señor!». Pero él les dijo: «Si no veo en Sus manos la señal

de los clavos, y meto el dedo en el lugar de los clavos, y pongo la mano en Su costado, no creeré».

²⁶Ocho días después, Sus discípulos estaban otra vez dentro, y Tomás con ellos. Estando las puertas cerradas, Jesús vino* y se puso en medio de ellos, y dijo: «**Paz a ustedes**». ²⁷Luego dijo* a Tomás: «**Acerca aquí tu dedo, y mira Mis manos; extiende aquí tu mano y métela en Mi costado; y no seas incrédulo, sino creyente**». ²⁸«¡Señor mío y Dios mío!», le dijo Tomás. ²⁹Jesús le dijo*: «**¿Porque me has visto has creído? Dichosos los que no vieron, y *sin embargo* creyeron**».

³⁰Y muchas otras señales hizo también Jesús en presencia de Sus discípulos, que no están escritas en este libro; ³¹pero estas se han escrito para que ustedes crean que Jesús es el Cristo, el Hijo de Dios; y para que al creer, tengan vida en Su nombre. que al creer, tengan vida en Su nombre.

P Este es el Evangelio del Señor.

C Alabanza a ti, ¡oh Cristo!

EL CREDO APOSTOLICO

Creo en Dios Padre todopoderoso,
creador del cielo y de la tierra.

Y en Jesucristo,
su único Hijo, nuestro Señor;
que fue concebido
por obra del Espíritu Santo;
nació de la virgen María;
padebió bajo el poder de Poncio Pilato,
fue crucificado, muerto y sepultado;
Descendió a los infiernos;
al tercer día resucitó
de entre los muertos;

subió a los cielos
y está sentado a la diestra
del Padre todopoderoso;
y desde allí ha de venir
a juzgar a los vivos y a los muertos.

Creo en el Espíritu Santo;
la santa iglesia católica,
la comunión de los santos;
el perdón de los pecados;
la resurrección de la carne,
y la vida perdurable. ✝ Amén

HIMNO del Dia ***Canten con Alegría*** (CAS 70)

*Canten con alegría las alabanzas de Cristo el Rey;
Anden en los caminos que nos mostrará su augusta grey.
Vivan los redimidos en las victorias del Vencedor;
Para que todos juntos veamos las glorias del Señor.*

*Cristo es la luz del mundo, y el que le sigue la luz tendrá;
Cristo es el pan de vida, y el que de él come no morirá.
Cristo es la fuente viva, y el que de él bebe no tendrá sed;
Y si desea vida, vaya a la fuente para beber.*

*Cristo es, de las ovejas que él redimiera, su Buen Pastor;
Vino para salvarlas, pero sufriendo cruento dolor.
Y al derramar su sangre en el madero de aquella cruz,
Vida, paz y esperanza, y eterna gloria nos dio Jesús.*

*Ya no me siento triste, sino que vivo siempre feliz,
Con la dulce esperanza de que algún día iré al país,
Ese país amado donde moradas fue a preparar:
Cristo, el Pastor eterno, que a sus ovejas vino a salvar.*

SERMÓN

LA OFRENDA - *Alabamos a Dios también con nuestras ofrendas.*

LAS PLEGARIAS

EI OFERTORIO

*Crea en mi, oh Dios, un corazón limpio,
y renueva un espíritu recto dentro de mi;
no me arrojes de Tu presencia,
no me quitas Tu Santo Espíritu.
Restitúyeme el gozo de tu salvación
Tu Espíritu me sostenga.
Un corazón contrito y humilde
es el sacrificio que agrada al Señor.*

(Salmo 51:10-12)

SERVICIO DEL SACRAMENTO

EL PREFACIO

P *El Señor sea con ustedes.*

C **Y con tu espíritu.**

P *Elevemos nuestros corazones.*

C **Los elevamos al Señor.**

P *Demos gracias al Señor, nuestro Dios.*

C **Es bueno y justo darle gracias y alabanza.**

P *Es verdaderamente digno, justo y saludable ...ensalzándote siempre, cantando:*

EI SANCTUS

*Santo, Santo, Santo, Dios del universo;
Llenos están los cielos y la tierra de tu gloria.
Hosanna, hosanna, hosanna en las alturas.
Bendito el que viene en el nombre del Señor
Hosanna, hosanna, hosanna en las alturas.*

Las PALABRAS de INSTITUCIÓN

En la víspera de su muerte por nosotros, ... Cada vez que beban, háganlo en memoria mía". ✝

DOXOLOGÍA

C **Por Él, y con Él, y en Él, en la unidad del Espíritu Santo,
te damos toda honra y gloria, Padre todopoderoso, ahora y siempre. Amén.**

EI PADRE NUESTRO

C **Padre nuestro que estás en los cielos.
Santificado sea tu nombre.
Venga a nos tu reino.
Hágase tu voluntad, así en la tierra como en el cielo.
El pan nuestro de cada día, dánoslo hoy.
Y perdónanos nuestras deudas,
así como nosotros perdonamos a nuestros deudores.
Y no nos dejes caer en la tentación.
Mas líbranos del mal.
Porque tuyo es el reino, el poder y la gloria por los siglos de los siglos. Amén.**

LA PAZ

P *La paz del Señor se con todos ustedes siempre.*

C *Amén*

AGNUS DIE - CORDERO DE DIOS

Cordero de Dios, que quitas del mundo el pecado, ten piedad de nosotros.

Cordero de Dios, que quitas del mundo el pecado, ten piedad de nosotros.

Cordero de Dios, que quitas del mundo el pecado, danos la paz.

(La administración del Santo Sacramento.)

BENDICIÓN DE LA MESA DEL SEÑOR

P *Que el santo Cuerpo y la preciosísima Sangre de nuestro Señor Jesucristo los fortalezca en la verdadera fe y los guarde en cuerpo y alma para la vida eterna.*

Vayan ✠ en paz. Tus pecados son perdonados.

EL NUNC DIMITTIS *(De pie, por favor.)*

Ahora, Señor, despides a tu siervo en paz,

conforme a tu palabra

porque mis ojos han visto tu salvación

La que has destinado para todas las naciones.

Ella es la luz que alumbra al mundo entero,

y llena de gloria a tu pueblo escogido.

Gloria sea al Padre, al Hijo y al Espíritu Santo,

cómo era al principio, es ahora, y será para siempre. Amén.

P *Dad gracias al Señor porque Él es bueno.*

C *Y por siempre es Su misericordia.*

ORACIÓN después de la Santa Cena

P *Bendito Padre celestial, ... Por Jesucristo Tu Hijo, nuestro Señor.*

C *¡Amén!*

- P** *El Señor sea con ustedes.*
C **Y contigo también.**
P *Bendigamos al Señor.*
C **Demos gracias al Señor.**

LA BENDICIÓN

(Las velas se extinguen)

ANUNCIOS

TrinidadTucson.org

*Pastor Nicolás Wirtz, MDiv
(323) 717-4390*

RevNWirtz@yahoo.com

Rev Garry McClure, DD Emeritus

MISIÓN LUTERANA



SANTA TRINIDAD